



Съвет на  
Европейския съюз

Брюксел, 30 август 2023 г.  
(OR. en)

12496/23

MI 699  
IND 442  
COMPET 824  
AGRI 475  
AGRIFIN 102  
AGRILEG 167  
VETER 79  
DENLEG 39  
SAN 495  
PHYTOSAN 60  
STATIS 51  
ECOFIN 842  
CADREFIN 114  
SEMENCES 50  
DELACTION 123

#### **ПРИДРУЖИТЕЛНО ПИСМО**

---

От: Генералния секретар на Европейската комисия, подписано от  
г-жа Martine DEPREZ, директор

Дата на получаване: 21 август 2023 г.

До: Г-жа Thérèse BLANCHET, генерален секретар на Съвета на  
Европейския съюз

---

№ док. Ком.: C(2023) 4993 final

---

Относно: ДЕЛЕГИРАН РЕГЛАМЕНТ (ЕС) .../... НА КОМИСИЯТА от 28.7.2023  
година за допълване на Регламент (ЕС) 2021/690 на Европейския  
парламент и на Съвета по отношение на създаването на рамка за  
мониторинг и оценка за програмата „Единен пазар“

---

Приложено се изпраща на делегациите документ C(2023) 4993 final.

---

Приложение: C(2023) 4993 final



Брюксел, 28.7.2023 г.  
C(2023) 4993 final

**ДЕЛЕГИРАН РЕГЛАМЕНТ (ЕС) .../... НА КОМИСИЯТА**

**от 28.7.2023 година**

**за допълване на Регламент (ЕС) 2021/690 на Европейския парламент и на Съвета  
по отношение на създаването на рамка за мониторинг и оценка за програмата  
„Единен пазар“**

{SWD(2023) 271 final}

## ОБЯСНИТЕЛЕН МЕМОРАНДУМ

### **1. КОНТЕКСТ НА ДЕЛЕГИРАНИЯ АКТ**

С Регламент (ЕС) 2021/690 на Европейския парламент и на Съвета от 28 април 2021 г.<sup>1</sup> се създава програма за вътрешния пазар, конкурентоспособността на предприятията, включително малките и средните предприятия, областта на растенията, животните, храните и фуражите, и европейската статистика (програма „Единен пазар“), наричана по-нататък „ПЕП“.

С Регламент (ЕС) 2021/690 се определят разпоредби относно мониторинга и докладването (член 17) и оценката (член 18), а в приложение IV към него е включен списък с основни показатели за изпълнението за докладване относно напредъка на ПЕП към постигане на общите и специфичните ѝ цели (определени в член 3). За да се гарантира ефективната оценка на напредъка на програмата към постигане на нейните цели, с член 17, параграф 3 на Комисията е предоставено правомощието да приема делегирани актове за допълване на регламента с разпоредби за създаването на рамка за мониторинг и оценка.

Комисията счита, че показателите, установени в приложение IV към регламента за ПЕП, не са достатъчни за целите на цялостната оценка на ПЕП. Поради тази причина настоящият делегиран акт допълва Регламент (ЕС) 2021/690 с разпоредби относно създаването на рамка за мониторинг и оценка, като въвежда набор показатели от второ ниво. Тези показатели ще измерват крайните продукти, резултатите и въздействието на програмата. С оглед на това, че в членове 16, 17 и 18 от Регламент (ЕС) 2021/690 вече са определени някои изисквания за докладване и оценка, допълнителните показатели, установени с настоящия регламент, следва да вземат предвид тези изисквания, когато е целесъобразно, за да се избегнат несъответствията, да се осигурят полезни взаимодействия и да се сведе до минимум административната тежест.

### **2. КОНСУЛТАЦИИ ПРЕДИ ПРИЕМАНЕТО НА АКТА**

Както е предвидено в член 20, параграф 4 от Регламент (ЕС) 2021/690 относно упражняването на делегирането, Комисията се консултира с експерти, определени специално от всяка държава членка в съответствие с принципите, залегнали в Междунституционалното споразумение от 13 април 2016 г. за по-добро законотворчество.

След приемането на делегирания акт Комисията трябва да нотифицира акта едновременно на Европейския парламент и на Съвета.

### **3. ПРАВНИ ЕЛЕМЕНТИ НА ДЕЛЕГИРАНИЯ АКТ**

Член 1 от делегирания акт се отнася до показателите, които вече са установени в приложение IV към Регламент (ЕС) 2021/690 за целите на годишния мониторинг на изпълнението и които ще се използват и като част от рамката за мониторинг и оценка. С него се въвеждат допълнителни показатели, изброени в приложението, също част от рамката. По този начин с член 1 се допълва Регламент (ЕС) 2021/690 по отношение на създаването на рамка за мониторинг и оценка и се уточнява как Комисията ще събира необходимите данни.

---

<sup>1</sup> ОВ L 153, 3.5.2021 г.

В член 2 от делегирания акт се определят разпоредбите за влизането в сила на акта.

## ДЕЛЕГИРАН РЕГЛАМЕНТ (ЕС) .../... НА КОМИСИЯТА

от 28.7.2023 година

за допълване на Регламент (ЕС) 2021/690 на Европейския парламент и на Съвета по отношение на създаването на рамка за мониторинг и оценка за програмата „Единен пазар“

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕС) 2021/690 на Европейския парламент и на Съвета от 28 април 2021 г. за създаване на програма за вътрешния пазар, конкурентоспособността на предприятията, включително малките и средните предприятия, областта на растенията, животните, храните и фуражите, и европейската статистика<sup>2</sup>, и по-специално член 17, параграф 3 от него,

като има предвид, че:

- (1) С Регламент (ЕС) 2021/690 се създава програма за подобряване на функционирането на вътрешния пазар („програмата“) за периода от 1 януари 2021 г. до 31 декември 2027 г. Показателите за докладване по напредъка на програмата „Единен пазар“ (ПЕП) към постигане на общите и специфичните цели, определени в член 3 от Регламент (ЕС) 2021/690, са изброени в приложение IV към същия регламент.
- (2) Въпреки че показателите, изброени в приложение IV към Регламент (ЕС) 2021/690, са подходящи за целите на годишния мониторинг на изпълнението, те не позволяват в достатъчна степен извършването на цялостен мониторинг и оценка на дейностите и резултатите на програмата към постигането на общите и специфичните ѝ цели. Поради това следва да бъдат определени допълнителни показатели като част от рамката за мониторинг и оценка.
- (3) Показателите следва да измерват крайните продукти, резултатите и въздействието на програмата, като се вземат предвид съществуващите изисквания за докладване и оценка, установени в членове 17 и 18 от Регламент (ЕС) 2021/690.
- (4) С цел да се гарантира, че данните се събират ефикасно, ефективно и своевременно, на получателите на средства от ПЕП следва да бъдат наложени пропорционални изисквания за докладване, като същевременно се сведе до минимум административната тежест,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

### *Член 1*

При мониторинга и оценката на програмата „Единен пазар“ („програмата“) в съответствие с членове 17 и 18 от Регламент (ЕС) 2021/690, като част от рамката за мониторинг и оценка се използват следните показатели:

---

<sup>2</sup> ОВ L 153, 3.5.2021 г.

Съществуващите основни показатели за изпълнението, определени в приложение IV към Регламент (ЕС) 2021/690, се наричат:

„OP 1“, „OP 2“, „OP 3“, „OP 4“, „OP 5“, „OP 6“, „OP 7“, „OP 8“,  
„RES 1“, „RES 2“, „RES 3“, „RES 4“, „RES 5“, „RES 6“,  
„IMP 1“.

В допълнение, новите показатели, определени в приложението към настоящия регламент, измерват крайните продукти, резултатите и въздействието на програмата на второ ниво.

„OP 0.1.“, „OP 0.2.“, „OP 0.3.“, „OP 0.4.“, „OP 0.5.“, „OP 1.1.“, „OP 1.2.“, „OP 2.1.“, „OP 4.1.“, „OP 4.2.“, „OP 4.3.“, „OP 4.4.“, „OP 4.5.“, „OP 4.6.“, „OP 5.1.“, „OP 6.1.“, „OP 6.2.“, „OP 6.3.“.

„RES 0.1.“, „RES 0.2.“, „RES 0.3.“, „RES 0.4.“, „RES 1.1.“, „RES 1.2.“, „RES 1.3.“, „RES 1.4.“, „RES 1.5.“, „RES 1.6.“, „RES 1.7.“, „RES 1.8.“, „RES 2.1.“, „RES 2.2.“, „RES 2.3.“, „RES 2.4.“, „RES 2.5.“, „RES 2.6.“, „RES 2.7.“, „RES 3.1.“, „RES 3.2.“, „RES 3.3.“, „RES 4.1.“, „RES 4.2.“, „RES 4.3.“, „RES 4.4.“, „RES 5.1.“, „RES 6.1.“, „RES 6.2.“, „RES 6.3.“, „RES 6.4.“, „RES 6.5.“, „RES 6.6.“,

„IMP 5.1.“, „IMP 6.1.“.

Изходните данни, използвани от Комисията за измерване на показателите, посочени в параграф 1, се събират от източници на данни в рамките на Комисията.

Получателите на средства от Съюза предоставят данни ежегодно, когато такива данни са налични. На заинтересованите страни може да бъде предоставян годишен преглед на резултатите въз основа на информационния документ за мониторинг за всяко действие. Тези информационни документи за мониторинга се изготвят въз основа на данните от докладите за проектите и на допълнителни данни от инструмента за докладване.

Само за стълб „Храни“ резултатите ще се получават чрез националните администрации посредством Европейската изпълнителна агенция за здравеопазването и цифровизацията.

Комисията използва данните, предоставяни от получателите на средства от Съюза или от държавите членки, за измерване на показателите по параграф 1, като част от рамката за мониторинг и оценка.

## Член 2

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 28.7.2023 година.

За Комисията  
Председател  
Ursula VON DER LEYEN